

JOURNAL

of the
UNITED NATIONS



des
NATIONS UNIES

THURSDAY, 17 AUGUST 2000

No. 2000/158

JEUDI 17 AOÛT 2000

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Thursday, 17 August 2000

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m. consultations of the whole (closed) Consultation Room

Iraq

Briefing by Ambassador Yuli M. Vorontsov, High-level Coordinator pursuant to paragraph 14 of resolution 1284 (1999)

Other matters

SECURITY COUNCIL
INFORMAL WORKING GROUP
ON GENERAL ISSUES
RELATING TO SANCTIONS
(Cluster II)

3.30 p.m.-
6 p.m. 6th meeting (closed) Conference Room 7

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Jeudi 17 août 2000

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30 consultations plénières (privées) Salle de consultations

Iraq

Exposé de l'Ambassadeur Yuli M. Vorontsov, Coordonnateur de haut niveau conformément au paragraphe 14 de la résolution 1284 (1999)

Questions diverses

GROUPE DE TRAVAIL OFFICIEUX
DU CONSEIL DE SÉCURITÉ
SUR LES QUESTIONS GÉNÉRALES
RELATIVES AUX SANCTIONS
(Groupe II)

15 h 30 à 18 heures 6e séance (privée) Salle de conférence 7

FIFTY-FIFTH SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

(THE MILLENNIUM ASSEMBLY OF THE UNITED NATIONS)

*The Millennium Summit of
the United Nations
(6 to 8 September 2000)*

The provisional list of speakers (No. 3) for the plenary meetings of the Millennium Summit of the United Nations is available in room S-3001.

*General debate
(12 to 16, 18 to 22 September 2000)*

The provisional list of speakers (No. 2) for the general debate of the fifty-fifth session of the General Assembly is now available in room S-3001.

Delegations are reminded that credentials should be issued for all representatives to the fifty-fifth session of the General Assembly, in accordance with rule 27 of the rules of procedure of the General Assembly. Credentials should be sent to the Secretary of the Credentials Committee (room S-3420A).

CINQUANTE-CINQUIÈME SESSION DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

(L'ASSEMBLÉE DU MILLENAIRE)

*Le Sommet du
millénaire
(6 au 8 septembre 2000)*

La liste des orateurs provisoire (No 3) pour les séances plénières du Sommet du millénaire est disponible au bureau S-3001.

*Débat général
(12 au 16, 18 au 22 septembre 2000)*

La liste des orateurs provisoire (No 2) pour le débat général de la cinquante-cinquième session de l'Assemblée générale est maintenant disponible au bureau S-3001.

Il est rappelé aux délégations que les pouvoirs doivent être émis pour tous les représentants à la cinquante-cinquième session de l'Assemblée générale, conformément à l'article 27 du règlement intérieur de l'Assemblée générale. Les pouvoirs doivent être communiqués à la Secrétaire de la Commission de vérification des pouvoirs (bureau S-3420A).

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON ENERGY AND NATURAL RESOURCES FOR DEVELOPMENT

Second session

SUB-GROUP ON ENERGY

10 a.m. - 1 p.m.	6th meeting	Conference Room 6
3 p.m. - 6 p.m.	7th meeting	Conference Room 6

Review of salient trends and issues on energy development and use in the context of sustainable development [10]

- (b) Renewable sources of energy, with special emphasis on solar energy (E/C.14/2000/9)
- (c) New financial mechanisms and economic instruments to speed up the investment in sustainable energy development (E/C.14/2000/4)

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMITÉ DE L'ÉNERGIE ET DES RESSOURCES NATURELLES AU SERVICE DU DÉVELOPPEMENT

Deuxième session

SOUS-GROUPE DE L'ÉNERGIE

10 heures à 13 heures	6e séance	Salle de conférence 6
15 heures à 18 heures	7e séance	Salle de conférence 6

Examen des principales questions et tendances en matière de mise en valeur et d'utilisation des sources d'énergie dans le contexte du développement durable [10]

- b) Sources d'énergie renouvelables, en particulier l'énergie solaire (E/C.14/2000/9)
- c) Nouveaux mécanismes financiers et instruments économiques permettant d'accélérer les investissements nécessaires à la mise en valeur des sources d'énergie viables (E/C.14/2000/4)

- (d) Promising strategies and initiatives to accelerate the development and implementation of sustainable energy technologies
- (e) Coordination of energy activities within the United Nations system (E/C.14/2000/6)

SUB-GROUP ON WATER RESOURCES

10 a.m. - Conference
1 p.m. 6th meeting Room 8

Review of the reports of the Secretary-General prepared for the eighth session of the Commission on Sustainable Development dealing with the issues of integrated planning and the management of land and water resources [3] (E/C.14/2000/2 and E/CN.17/2000/13)

Strengthening and coordination of the activities of the United Nations system in the field of water resources [5] (E/C.14/2000/10)

3 p.m. - Conference
6 p.m. 7th meeting Room 8

Strengthening and coordination of the activities of the United Nations system in the field of water resources [5] (E/C.14/2000/10)

Announcements

Millennium Summit press conferences

During the Millennium Summit (6 to 8 September 2000), press conferences will be held in room S-226 and in Conference Room 2, with the latter reserved for heads of state and heads of government. Press conferences will be restricted to thirty minutes maximum, beginning at 9 a.m. each day. As reservations will be made on a first-come-first-served basis, delegations are advised to book as soon as possible, by contacting the office of the Spokesman for the Secretary-General (tel.: (212) 963-7707).

- d) Stratégies et initiatives promettant d'accélérer la mise au point et en œuvre de technologies énergétiques viables
- e) Coordination des activités menées par le système des Nations Unies dans le domaine de l'énergie (E/C.14/2000/6)

SOUS-GROUPE DES RESSOURCES EN EAU

10 heures à Salle de
13 heures 6e séance conférence 8

Examen des rapports sur la planification intégrée et la gestion des terres et des ressources en eau présentés par le Secrétaire général à la Commission du développement durable à sa huitième session [3] (E/C.14/2000/2 et E/CN.17/2000/13)

Renforcement et coordination des activités du système des Nations Unies dans le domaine des ressources en eau [5] (E/C.14/2000/10)

15 heures à Salle de
18 heures 7e séance conférence 8

Renforcement et coordination des activités du système des Nations Unies dans le domaine des ressources en eau [5] (E/C.14/2000/10)

Avis

Conférences de presses du Sommet du millénaire

Durant le Sommet du millénaire (6 au 8 septembre 2000), des conférences de presse auront lieu dans la salle S-226 et dans la salle de conférence 2, cette dernière étant réservée aux chefs d'État ou de gouvernement. Les conférences de presse seront limitées à 30 minutes et commenceront à 9 heures chaque jour. Les réservations étant faites selon le principe "premier arrivé, premier servi", il est conseillé aux délégations de réserver le plus tôt possible en appelant le bureau du porte-parole du Secrétaire général (tel.: (212) 963-7707).

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received.
The designations employed do not imply the expression
of any opinion whatsoever on the part of the
Secretariat of the United Nations.

Announcement

As from Tuesday, 1 August 2000, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

Announcement

The Web site of the Malaysian Presidency of the Security Council can be visited at the following address: <http://www.un.int/malaysia/SCPres/intro.htm>.

Announcement

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites
telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées
n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part
du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Avis

À partir du mardi 1er août 2000, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officielles tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officielles ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officielles, dans la salle des conférences de presse (S-226).

Avis

Le sous-site Internet de la présidence malaisienne du Conseil de sécurité - disponible peut être consulté à l'adresse suivante : <http://www.un.int/malaysia/SCPres/intro.htm>.

Avis

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The 14th meeting of the Open-ended Informal Consultations of the Plenary on Agenda Item 49 (b) (The Millennium Assembly of the United Nations) will be held on Monday, 21 August 2000, at 10 a.m. in Conference Room 1, to discuss security arrangements, access to the United Nations building, etc. for the Millennium Summit.

The First Committee of the fifty-fifth session of the General Assembly will hold its substantive part of meetings from 2 October to 3 November 2000 for five weeks. The Committee's programme of work will be adopted at its organizational meeting on 14 September and the venue will be announced in the *Journal*.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The second part of the fortieth session of the Committee for Programme and Coordination will be held from 21 to 29 August 2000 at United Nations Headquarters. A note by the Secretariat on the proposed programme of work for the second part of its fortieth session has been issued in document E/AC.51/2000/L.7.

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Pre-session informal consultation

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold pre-session informal consultations on all matters before the third regular session 2000 on Wednesday, 13 September 2000, from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 4.

Third regular session 2000

The third regular session 2000 of the Executive Board of UNDP and of UNFPA will be held from 25 to 29 September 2000 in the Economic and Social Council Chamber. The provisional agenda, annotations, list of documents and work plan are contained in document DP/2000/L.4. Interested delegations are invited to attend.

Delegations, as well as observers, are requested to fax their credentials to the secretariat of the Executive Board (fax: (212) 906-5634) as soon as possible, but no later than Friday, 15 September 2000.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La 14^e séance des Consultations de la plénière à participation non limitée sur le point 49 b) de l'ordre du jour (L'Assemblée du millénaire) aura lieu le lundi 21 août 2000 à 10 heures dans la salle de conférence 1, pour examiner les dispositions concernant la sécurité, l'accès au bâtiment des Nations Unies, etc. pour le Sommet du millénaire.

La Première Commission de la cinquante-cinquième session de l'Assemblée générale tiendra les séances de sa partie de fond du 2 octobre au 3 novembre 2000, pour cinq semaines. Le programme de la Commission sera adopté à sa séance d'organisation le 14 septembre. Le lieu sera annoncé dans le *Journal*.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

La deuxième partie de la quarantième session du Comité du programme et de la coordination aura lieu du 21 au 29 août 2000 au Siège de l'ONU. Une note du Secrétariat sur le projet de programme de travail pour la deuxième partie de la quarantième session a été publiée sous la cote E/AC.51/2000/L.7.

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Consultations officieuses préalables à la session

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses préalables à la session sur toutes les questions dont la troisième session ordinaire de 2000 sera saisie le mercredi 13 septembre 2000 de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 4.

Troisième session ordinaire de 2000

La troisième session ordinaire de 2000 du Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP se tiendra du 25 au 29 septembre 2000 dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail figurent dans le document DP/2000/L.4.

Les délégations et les observateurs sont priés de faxer leurs pouvoirs au secrétariat du Conseil d'administration (télécopieur : (212) 906-5634) le plus tôt possible mais au plus tard le vendredi 15 septembre 2000.

* * *

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

Pre-session briefing

An informal pre-session information briefing on major issues before the UNICEF Executive Board at its second regular session (18 to 20 September 2000) will take place on Friday, 1 September 2000 from 3 p.m. to 5 p.m. in Conference Room 4. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/2000/14. All delegations are invited to attend.

Second regular session for 2000

The second regular session of the UNICEF Executive Board will take place from 18 to 20 September 2000 in Conference Room 2. The provisional annotated agenda and organization of work is contained in document E/ICEF/2000/14.

Delegations are requested to fax their credentials to the secretariat of UNICEF (212-326-7096) as soon as possible but no later than 11 September 2000. In accordance with rule 50 (2) of the rules of procedure and its annex, observer delegations are also requested to communicate, with their credentials, their special interest in the items of the provisional agenda on which they intend to intervene.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Réunion d'information préalable à la session

Le Conseil d'administration tiendra une réunion d'information officielle préalable à la session sur les grandes questions dont la deuxième session ordinaire (18 au 20 septembre 2000) sera saisie le vendredi 1er septembre 2000 de 15 heures à 17 heures dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/14. Toutes les délégations sont invitées.

Deuxième session ordinaire de 2000

La deuxième session ordinaire du Conseil d'administration de l'UNICEF se tiendra du 18 au 20 septembre 2000 dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/14.

Les délégations sont priées de faxer leurs lettres de créance au secrétariat de l'UNICEF (212-326-7096) le plus tôt possible, mais avant le 11 septembre 2000. Conformément à l'article 50 2) du règlement intérieur et à l'annexe, les délégations d'observation sont également priées de communiquer avec leurs lettres de créance les points de l'ordre du jour provisoire sur lesquels elles ont l'intention d'intervenir.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received.
The designations employed do not imply the expression
of any opinion whatsoever on the part of the
Secretariat of the United Nations.

There will be a closed meeting of the Arab Group of the Whole with the Heads of National Parliaments of Arab States on Wednesday, 30 August 2000, at 11 a.m. in Conference Room 8.

...

Side event

*Committee on energy and natural
resources for development*

There will be a panel discussion on "Minerals, metals and rehabilitation in the context of sustainable development" all day Wednesday, 23 August 2000, in Conference Room 6. Representatives from the mining industry, international organizations and non-governmental organizations will examine the social, economic and environmental impacts of mineral extraction and metals production. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend.

...

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and the School of Diplomacy and International Relations at Seton Hall University (SHU) are jointly organizing a workshop on "Economic Development through Investment and Trade", as part of their annual Series on International Economics and Finance. The workshop, to be conducted in English, will be held on 22 and 23 August 2000, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel.: (212) 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites
telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées
n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part
du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Le Groupe arabe plénier se réunira en privé avec les présidents des parlements nationaux des États arabes le mercredi 30 août 2000 à 11 heures dans la salle de conférence 8.

...

Activité parallèle

*Comité de l'énergie et des ressources
naturelles au service du développement*

Une table ronde sur "Les minéraux, les métaux et la restauration dans le cadre du développement durable" aura lieu toute la journée du mercredi 23 août 2000 dans la salle de conférence 6. Des représentants des industries extractives, des organisations internationales et des organisations non gouvernementales examineront les conséquences sociales, économiques et environnementales de l'extraction des minéraux et de la production des métaux. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités.

...

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et la School of Diplomacy and International Relations (Université Seton Hall) organisent un atelier sur le thème "Le développement économique par les investissements et le commerce", dans le cadre de la Série annuelle sur l'économie et les finances internationales. L'atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu les 22 et 23 août 2000 de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information et d'une demande d'inscription, a été adressée aux missions permanentes. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603, tél. : (212) 963-9196).

**Convention on the Prohibition of the Use, Stockpiling,
Production and Transfer of Anti-Personnel Mines
and on Their Destruction**

The Second Meeting of the States Parties to the Convention on the Prohibition of the Use, Stockpiling, Production and Transfer of Anti-Personnel Mines and on Their Destruction will take place from 11 to 15 September 2000 at the Palais des Nations in Geneva.

The list of speakers for the general exchange of views, to take place on 11 and 12 September, is opened at the Department for Disarmament Affairs at United Nations Headquarters. Delegations wishing to inscribe their names on the list are kindly asked to inform the Secretariat (room S-3151D; tel.: (212) 963-8199).

**Convention sur l'interdiction de l'emploi, du stockage,
de la production et du transfert des mines antipersonnel
et sur leur destruction**

La deuxième réunion des États parties à la Convention sur l'interdiction de l'emploi, du stockage, de la production et du transfert des mines antipersonnel et sur leur destruction aura lieu du 11 au 15 septembre 2000 au Palais des Nations à Genève.

La liste des orateurs pour le débat général, qui aura lieu les 11 et 12 septembre, est ouverte au Département des affaires de désarmement au Siège de l'Organisation des Nations Unies. Les délégations qui souhaitent inscrire leurs noms sur la liste sont priées d'en informer le Secrétariat (bureau S-3151D; tél. : (212) 963-8199).

SUMMARY OF MEETINGS

Wednesday, 16 August 2000

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON ENERGY AND NATURAL RESOURCES FOR DEVELOPMENT

Second session

SUB-GROUP ON ENERGY

4th meeting

Review of salient trends and issues on energy development and use in the context of sustainable development [10]

(a) *Energy and the residential sector*

(b) *Renewable sources of energy, with special emphasis on solar energy*

The Sub-group began its consideration of the sub-items.

The representatives of the Energy and Transport Branch, Division for Sustainable Development, made introductory statements.

5th meeting

Contribution to the ninth session of the Commission on Sustainable Development and its preparatory process [8]

The Sub-group continued its consideration of the item and continued the dialogue with the Co-Chairmen of the Ad Hoc open-ended Intergovernmental Group of Experts on Energy and Sustainable Development.

The Sub-group concluded its discussion of sub-item (a).

SUB-GROUP ON WATER RESOURCES

4th meeting

Review of the reports of the Secretary-General prepared for the eighth session of the Commission on Sustainable Development dealing with the issues of integrated planning and the management of land and water resources [3]

The Sub-group continued its consideration of the item.

5th meeting

Review of the reports of the Secretary-General prepared for the eighth session of the Commission on Sustainable Development dealing with the issues of integrated planning and the management of land and water resources [3]

The Sub-group continued its consideration of the item.

APERÇU DES SÉANCES

Mercredi 16 août 2000

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMITÉ DE L'ÉNERGIE ET DES RESSOURCES NATURELLES AU SERVICE DU DÉVELOPPEMENT

Deuxième session

SOUS-GROUPE DE L'ÉNERGIE

4e séance

Examen des principales questions et tendances en matière de mise en valeur et d'utilisation des sources d'énergie dans le contexte du développement durable [10]

a) *Énergie et secteur résidentiel*

b) *Sources d'énergie renouvelables, en particulier l'énergie solaire*

Le Sous-Groupe commence l'examen de ces questions.

Les représentants du Service de l'énergie et des transports de la Division du développement durable font des déclarations liminaires.

5e séance

Contribution à la neuvième session de la Commission du développement durable et à son processus préparatoire [8]

Le Sous-Groupe poursuit l'examen de la question et poursuit le débat avec les Coprésidents du Groupe intergouvernemental d'experts à composition non limitée en matière d'énergie et de développement durable.

Le Sous-Groupe termine son débat sur l'alinéa a).

SOUS-GROUPE DES RESSOURCES EN EAU

4e séance

Examen des rapports sur la planification intégrée et la gestion des terres et des ressources en eau présentés par le Secrétaire général à la Commission du développement durable à sa huitième session [3]

Le Sous-Groupe poursuit l'examen de la question.

5e séance

Examen des rapports sur la planification intégrée et la gestion des terres et des ressources en eau présentés par le Secrétaire général à la Commission du développement durable à sa huitième session [3]

Le Sous-Groupe poursuit l'examen de la question.

GENERAL ASSEMBLY**INTERNATIONAL LAW COMMISSION**

Fifty-second session
United Nations Office at Geneva

WEDNESDAY, 16 AUGUST 2000

2660th meeting

Adoption of the report

The Commission adopted Chapter VII (Reservations to treaties) (A/CN.4/L.596 and Add.1-4), as amended, and began its adoption of Chapter IV (State Responsibility) (A/CN.4/L.593 and Corr.1 and Add.1-6).

2661st meeting

Adoption of the report

The Commission adopted Chapter V (Diplomatic protection) (A/CN.4/L.594) and continued its adoption of Chapter IV (State Responsibility) (A/CN.4/L.593 and Corr.1 and Add.1-6).

**International Convention on the Elimination of
all Forms of Racial Discrimination**

**COMMITTEE ON THE ELIMINATION
OF RACIAL DISCRIMINATION**

Fifty-seventh session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 15 AUGUST 2000

1422nd and 1423rd meetings

The Committee had an informal meeting with representatives of national and international non-governmental organizations and other interested parties on the question of discrimination against Roma populations. The representatives of the non-governmental organizations introduced their point of view and answered questions raised by members of the Committee.

An expert discussion on the issue of discrimination against Roma populations took place. Members of the Sub-Commission on the Promotion and Protection of Human Rights and a representative of the United Nations High Commissioner for Human Rights addressed the Committee. A discussion of the Committee members followed.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE**COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL**

Cinquante-deuxième session
Office des Nations Unies à Genève

MERCREDI 16 AOÛT 2000

2660e séance

Adoption du rapport

La Commission adopte le Chapitre VII (Réserves aux traités) (A/CN.4/L.596 et Add.1 à 4), tel qu'il a été modifié, et commence l'adoption du Chapitre IV (Responsabilité des États) (A/CN.4/L.593 et Corr.1 et Add.1 à 6).

2661e séance

Adoption du rapport

La Commission adopte le Chapitre V (Protection diplomatique) (A/CN.4/L.594) et poursuit l'adoption du Chapitre IV (Responsabilité des États) (A/CN.4/L.593 et Corr.1 et Add.1 à 6).

**Convention internationale sur l'élimination de
toutes les formes de discrimination raciale**

**COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE
LA DISCRIMINATION RACIALE**

Cinquante-septième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 15 AOÛT 2000

1422e et 1423e séances

Le Comité tient une séance officieuse avec les représentants d'organisations non gouvernementales nationales et internationales et d'autres parties intéressées sur la question de la discrimination dont sont victimes les populations Roms. Les représentants des organisations non gouvernementales présentent leur point de vue et répondent aux questions des membres du Comité.

Un débat d'experts sur la question de la discrimination dont sont victimes les populations Roms prend place. Les membres de la Sous-Commission de la promotion et de la protection des droits de l'homme et un représentant du Haut Commissariat des Nations Unies aux droits de l'homme prennent la parole. Un débat entre les membres du Comité a lieu.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL**International Covenant on Economic,
Social and Cultural Rights****COMMITTEE ON ECONOMIC, SOCIAL
AND CULTURAL RIGHTS**

Twenty-third session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 15 AUGUST 2000

30th and 31st meetings

Consideration of reports [6]

- (a) *Reports submitted by States parties in accordance with articles 16 and 17 of the Covenant*
- (b) *Reports submitted by specialized agencies in accordance with article 18 of the Covenant*

The Committee began its consideration of the second report of Jordan (E/1990/6/Add.17). In accordance with rule 62 of the rules of procedure, representatives of the State party were present at the meetings, introduced the report and replied to questions raised and comments made by members of the Committee.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.**[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH
THE SECRETARY-GENERAL]**

Convention on the Prohibition of the Development, Production, Stockpiling and Use of Chemical Weapons and on their Destruction. Geneva, 3 September 1992

Accession: Mozambique (15 August 2000)*

International Coffee Agreement, 1994, as extended until 30 September 2001, with modifications, by Resolution No. 384 adopted by the International Coffee Council in London on 21 July 1999. London, 30 March 1994

Accession: Mexico (14 August 2000)*

* Date of receipt of the relevant documents.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL**Pacte international relatif aux droits économiques,
sociaux et culturels****COMITÉ DES DROITS ÉCONOMIQUES,
SOCIAUX ET CULTURELS**

Vingt-troisième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 15 AOÛT 2000

30e et 31e séances

Examen des rapports [6]

- a) *Rapports présentés par les États parties conformément aux articles 16 et 17 du Pacte*
- b) *Rapports présentés par les institutions spécialisées conformément à l'article 18 du Pacte*

Le Comité commence l'examen du deuxième rapport de la Jordanie (E/1990/6/Add.17). Conformément à l'article 62 du règlement intérieur, les représentants de l'État partie assistent aux séances, présentent le rapport et répondent aux questions et aux observations des membres du Comité.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.**[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS
AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]**

Convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction. Genève, 3 septembre 1992

Adhésion: Mozambique (15 août 2000*)

Accord international de 1994 sur le café, tel que prorogé jusqu'au 30 septembre 2001, avec modifications, par la résolution No 384 adoptée par le Conseil international du café à Londres le 21 juillet 1999. Londres, 30 mars 1994

Adhésion: Mexique (14 août 2000*)

* Date de réception des documents pertinents.

Millennium Summit

Signature of and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The above event will take place from 6 to 8 September 2000, 9 a.m. to 6 p.m., in a special room established for the purpose located adjacent to the Delegates entrance.

Delegations who have notified the Secretary-General, in response to his letter of 15 May 2000, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody are advised to promptly contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to arrange appointments (Room 3200, tel.: (212) 963-5047, fax: (212) 963-3693).

Delegations are also requested to submit a copy of instruments including, where appropriate texts of declarations and reservations, and, as necessary, required full powers to the Treaty Section at the latest by 31 August 2000.

Sommet du millénaire

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

L'événement ci-dessus aura lieu du 6 au 8 septembre 2000, de 9 h à 18 h, dans un espace spécial réservé à cet effet à côté de l'entrée des délégués.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 15 mai 2000, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter sans délai la Section des Traités du Bureau des Affaires juridiques pour fixer à l'avance un rendez-vous (Bureau 3200, tél.: (212) 963-5047, fax: (212) 963-3693).

Les délégations sont aussi priées de soumettre une copie des instruments comprenant les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs requis à la Section des Traités au plus tard le 31 août 2000.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal*
should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

00-58531



COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer
dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence.